



COMUNICAT DE PRESĂ nr. 103/23

Luxemburg, 15 iunie 2023

Concluziile avocatului general în cauza C-330/22 | Friends of the Irish Environment (Capturi totale admisibile peste zero)

Pescuit excesiv: potrivit avocatei generale Ćapeta, regulamentul de bază privind politica comună în domeniul pescuitului impune Consiliului să stabilească limite ale pescuitului la niveluri sustenabile începând din anul 2020

În consecință, avocata generală propune Curții să declare ca fiind lipsite de validitate unele părți dintr-un regulament al Consiliului care stabilește limite de pescuit pentru anumite stocuri sub nivelurile sustenabile

În fiecare an, Consiliul stabilește cote de pescuit pentru apele Uniunii Europene. La stabilirea acestora, Consiliul trebuie să respecte avizul științific. **Pentru anul 2020, avizul științific** emis de Consiliul Internațional pentru Explorarea Apelor Maritime **a indicat că cotele pentru cod, merlan și cambulă, printre altele, trebuie să fie stabilite la zero.** În caz contrar, rata de reproducere a acestor stocuri ar fi afectată, iar pescuitul ar deveni astfel nesustenabil pe termen lung.

În pofida acestui aviz, în regulamentul său de stabilire a cotelor de pescuit pentru anul 2020 (Regulamentul din 2020)¹, **Consiliul a decis să stabilească cote de pescuit pentru cod, merlan și cambulă, printre altele, la niveluri peste zero atunci când stocurile respective constituie „capturi accidentale” inevitabile în cursul operațiunilor de pescuit care de fapt „vizează” alte stocuri.**

Irlanda a pus în aplicare aceste cote de pescuit pentru apele sale în temeiul regulamentului menționat. **Friends of the Irish Environment, un ONG din domeniul mediului, a introdus o acțiune în Irlanda împotriva măsurilor naționale în cauză, contestând indirect validitatea Regulamentului din 2020 al Consiliului.** Argumentul său principal este acela că stabilirea cotelor peste zero pentru stocul indicat, în pofida avizului științific contrar, încalcă regulamentul de bază al Uniunii privind politica comună în domeniul pescuitului (Regulamentul de bază privind PCP)².

În concluziile de astăzi, **avocata generală Tamara Ćapeta** arată că, în general, **Regulamentul de bază privind PCP permite Consiliului să stabilească un echilibru între idealurile concurente ale sustenabilității și obiectivele economice și sociale** atunci când adoptă cotele de pescuit anuale.

¹ Regulamentul (UE) 2020/123 al Consiliului din 27 ianuarie 2020 de stabilire, pentru anul 2020, a posibilităților de pescuit pentru anumite stocuri de pește și grupuri de stocuri de pește, aplicabile în apele Uniunii și, pentru navele de pescuit ale Uniunii, în anumite ape din afara acesteia (JO 2020, L 25, p. 1) (denumit în continuare „Regulamentul din 2020”).

² Regulamentul (UE) nr. 1380/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 11 decembrie 2013 privind politica comună în domeniul pescuitului, de modificare a Regulamentelor (CE) nr. 1954/2003 și (CE) nr. 1224/2009 ale Consiliului și de abrogare a Regulamentelor (CE) nr. 2371/2002 și (CE) nr. 639/2004 ale Consiliului și a Deciziei 2004/585/CE a Consiliului (JO 2013, L 354, p. 22) (denumit în continuare „Regulamentul de bază privind PCP”).

Totuși, legiuitorul Uniunii a desemnat anul 2020 ca fiind termenul-limită până la care pescuitul comercial pentru toate stocurile din apele Uniunii trebuie să aibă loc la niveluri sustenabile. Pentru realizarea acestui obiectiv concret, legiuitorul Uniunii nu a lăsat Consiliului nicio marjă de apreciere pentru a ține seama de considerente socio-economice. În consecință, prin stabilirea unui termen-limită ferm pentru pescuitul sustenabil în apele Uniunii până în 2020, legiuitorul Uniunii a urmărit să împiedice Consiliul să pună interesele economice pe termen scurt înaintea obiectivului general pe termen lung privind pescuitul la niveluri sustenabile.

Întrucât această decizie de a impune cote de pescuit sustenabile se aplică în cazul tuturor tipurilor de captură, **Consiliul nu putea să facă distincție între „capturile vizate” și „capturile accidentale” la stabilirea limitelor de pescuit pentru anul 2020 în cazul stocurilor de pește în discuție.**

În Concluziile sale, avocata generală arată totodată că **această opțiune legislativă de a impune atingerea unor cote de pescuit sustenabile până în 2020 nu a fost modificată de Regulamentul privind apele occidentale**³.

În consecință, **prin stabilirea nivelurilor de pescuit peste zero pentru anul 2020 în cazul anumitor stocuri de pește, în pofida avizului potrivit căruia nivelurile respective sunt nesustenabile, Consiliul a depășit marja de apreciere care i-a fost acordată de legiuitorul Uniunii. Prin urmare, Curtea trebuie să declare regulamentul Consiliului ca fiind parțial lipsit de validitate, în măsura în care stabilește limite de pescuit peste zero pentru stocurile în discuție în apele din jurul Irlandei pentru anul 2020.**

Totuși, întrucât regulamentul Consiliului a expirat la sfârșitul anului 2020, **avocatul general propune limitarea în timp a efectelor** declarării lipsei de validitate. În caz contrar, ar exista riscul unor repercusiuni grave asupra unui număr mare de raporturi juridice încheiate cu bună-credință.

MENȚIUNE: Concluziile avocatului general nu sunt obligatorii pentru Curtea de Justiție. Misiunea avocaților generali este de a propune Curții, în deplină independență, o soluție juridică în cauza care le este atribuită. Judecătorii Curții urmează să delibereze în această cauză. Hotărârea va fi pronunțată la o dată ulterioară.

MENȚIUNE: Trimiterea preliminară permite instanțelor din statele membre ca, în cadrul unui litigiu cu care sunt sesizate, să adreseze Curții întrebări cu privire la interpretarea dreptului Uniunii sau la validitatea unui act al Uniunii. Curtea nu soluționează litigiul național. Este de competența instanței naționale să soluționeze cauza conform deciziei Curții. Această decizie este obligatorie, în egală măsură, pentru celelalte instanțe naționale care sunt sesizate cu o problemă similară.

Document neoficial, destinat presei, care nu angajează răspunderea Curții de Justiție.

[Textul integral](#) al concluziilor se publică pe site-ul CURIA în ziua lecturii.

Persoana de contact pentru presă: Corina-Gabriela Socoliuc ☎ (+352) 4303 4293

Rămâneți conectați!



³ Regulamentul (UE) 2019/472 al Parlamentului European și al Consiliului din 19 martie 2019 de stabilire a unui plan multianual pentru stocurile pescuite în apele occidentale și apele adiacente și pentru activitățile de pescuit care exploatează stocurile respective, de modificare a Regulamentelor (UE) 2016/1139 și (UE) 2018/973 și de abrogare a Regulamentelor (CE) nr. 811/2004, (CE) nr. 2166/2005, (CE) nr. 388/2006, (CE) nr. 509/2007 și (CE) nr. 1300/2008 ale Consiliului (JO 2019, L 83, p. 1) (denumit în continuare „Regulamentul privind apele occidentale”).